

Procès-verbal de la séance ordinaire du conseil municipal tenue jeudi le 11 février 2016, à 19 heures à l'édifice municipal, à laquelle séance étaient présents et formaient quorum :

Selon l'article 158 du Code municipal "Le conseil est présidé dans ses séances par son chef, ou le maire suppléant, ou, à leur défaut, par un membre choisi parmi les conseillers présents". Les membres du conseil présents ont nommé Madame Julie Brisson, présidente d'assemblée.

La présidente : Madame Julie Brisson

Les conseillers (ères) Monsieur Charles Gagnon  
Monsieur Réal Émond  
Monsieur Jean-Paul Giroux

Absents: Monsieur Donald Perron  
Monsieur Maurice Girard  
Monsieur Yannick Perron

Assiste également à cette séance :

Mme Hélène Boulianne  
Directrice générale

## **OUVERTURE DE LA SÉANCE**

L'ouverture de la séance est faite par Madame Julie Brisson, présidente d'assemblée. Elle souhaite la bienvenue à tous les citoyens et constate que le quorum est respecté.

Ordre du jour :

- 1.0 Ouverture de l'assemblée.
- 2.0 Lecture et adoption de l'ordre du jour.
- 3.0 Approbation et acceptation du procès-verbal de la séance ordinaire du 14 janvier 2016.
- 4.0 Gestion financière et administrative
  - 4.1 Acceptation des comptes à payer.
  - 4.2 Corporation touristique et socio-économique de Longue-Rive / Demande d'aide financière.
  - 4.3 Activités Semaine de relâche / Participation financière.
  - 4.4 Colloque Plan Nord / Inscription.

- 4.5 Acquisition 44 chemin du Barrage / 2<sup>ième</sup> versement.
- 4.6 Hydro-Québec / Bris.
- 4.7 Fernandez communication inc. / Offre de service.
- 4.8 Escale Tadoussac Haute-Côte-Nord /Participation financière au Cruise global 2016.
- 4.9 Association bioressources Haute-Côte-Nord / Adhésion.
- 4.10 Centre d'activités de la Haute-Côte / Souper bénéfice.
- 5.0 Sécurité publique
  - 5.1 Télécommunication incendie / Réparation entrée électrique.
  - 5.2 Ville de Forestville / Frais de base annuel – Incendie.
- 6.0 Voirie municipale
  - 6.1 Appel d'offres par invitations / Services professionnels – Développement domiciliaire / Plans et devis d'un surpresseur.
- 7.0 Affaires nouvelles.
- 8.0 Période de questions pour les contribuables.
- 9.0 Levée de l'assemblée.

**RÉSOLUTION NUMÉRO 16-02-2799**  
**“Lecture et adoption de l'ordre du jour ”**

Il est proposé par : Monsieur le conseiller Jean-Paul Giroux  
et résolu à l'unanimité des conseillers présents

Que l'ordre du jour soit accepté et que le point “Affaires nouvelles” reste ouvert.

**RÉSOLUTION NUMÉRO 16-02-2800**  
**“Approbation et acceptation du procès-verbal de la séance ordinaire du 14 janvier 2016”**

Il est proposé par : Monsieur le conseiller Charles Gagnon  
et résolu à l'unanimité des conseillers présents

Que le procès-verbal de la séance ordinaire du 14 janvier 2016 soit accepté tel que rédigé et remis à chacun des membres du conseil municipal.

## RÉSOLUTION NUMÉRO 16-02-2801

### ‘‘Présentation et acceptation des comptes à payer et des dépenses incompressibles’’

Il est proposé par : Madame la conseillère Julie Brisson  
et résolu à l’unanimité des conseillers présents

Que les comptes à payer et des dépenses incompressibles tel que décrits sur la liste soient acceptés.

#### FÉVRIER 2016

14690	Gilles Lavoie (Déplacement/Hébergement Route 138)	754,50 \$
14691	Société Canadienne des Postes (Frais de postes)	977,25 \$
14692	Gilles Lavoie (Déplacement/Hébergement)	754,50 \$
14693	Agence de Revenu du Canada (Ass. Emploi/Employeur)	89,86 \$
14694	Association Bioressources HCN (Adhésion)	100,00 \$
14695	Atelier Brisson Gagné Inc. (Brosse, huile, filtres)	308,54 \$
14696	Canards Illimités Canada (Adhésion)	35,00 \$
14697	CAUREQ (Répartition incendie)	472,05 \$
14698	Centre du Camion Côte-Nord (Changement d’huile)	274,87 \$
14699	Centre d’activités de la HCN (Souper Bénéfice)	100,00 \$
14700	Corp. Touristique et Socio-Écon. (Aide financière)	5 000,00 \$
14701	Entreprises Carl Brassard Inc. (Travaux Électrique)	5 161,94 \$
14702	Groupe Environex (Analyses)	519,69 \$
14703	Équipements G.M.M. Inc. (Entretien copieur noir/couleur)	201,39 \$
14704	Équipements Sigma Inc. (Coopler, Hairpin cotter-crédit)	566,45 \$
14705	Fabrique St-Paul (Cordage bois, chauffage Janvier)	467,50 \$
14706	Garage Jeannine Boulianne Inc. (Ampoule, Acétylène)	920,47 \$
14707	GE Canada Equipment Financing (Système téléphonique)	81,90 \$
14708	Groupe Sirois Gestion Parasitaire (Capture de chats)	206,97 \$
14709	Hydro-Québec/Revenus Autres (facture Dommages)	1 376,00 \$
14710	Imprimerie de Charlevoix Inc. (Dépliants, projecteur, ordi)	1 787,58 \$
14711	Yves Laurencelle (Salon V.R. et Plein Air)	1 018,00 \$
14712	Louis-Philippe Lepage Inc. (Fer Plat, peinture Corrostop)	195,40 \$
14713	Véronique Marquis (2 <sup>ème</sup> versement)	4 413,97 \$
14714	Marie-Claude Martel (Frais de traitement)	103,48 \$
14715	Mécanique D.A.I. Inc. (Liquide d’échappement)	146,75 \$
14716	Municipalité de Tadoussac (Escale Tadoussac)	250,00 \$
14717	Papeterie du Fleuve (Agenda)	22,98 \$
14718	Les Pétroles Paul Larouche Inc. (Diesel Kruger)	282,62 \$
14719	Pièces D’auto B. Guy (Alarme de recul)	62,03 \$
14720	Produits BCM Ltée (Union)	66,75 \$
14721	PG Solutions (Entretien dossier)	3 797,96 \$
14722	Quincaillerie Tremblay (Flat barre, rouleau, plateau)	222,26 \$
14723	Garage Roger Foster (Inspection mécanique)	403,56 \$
14724	Secuor Inc. (Marais Salés, Relais, bureau, kruger)	78,14 \$
14725	Services Aquatiques Haute-Côte Nord (Utilisation piscine)	235,61 \$
14726	Télécommunication de l’Est (Service alphanumérique)	100,08 \$
14727	Tourisme Côte-Nord (Publicité photo Guide)	505,89 \$
14728	Ville de Forestville (Frais de base Annuelle)	2 098,00 \$
14729	Visa Desjardins (Tenaquip : Réparation eau etc.)	252,08 \$
14730	Donald Perron (Frais de déplacement)	200,68 \$
14731	Gilles Lavoie (Déplacement/Hébergement)	754,50 \$

14732	Paulo Bouchard, Patrick Bouchard (Remb. Taxes)	74,24 \$
14733	Gilles Lavoie (Déplacement/Hébergement)	<u>754,50 \$</u>
	<b>TOTAL :</b>	<b>36 195,94 \$</b>

**Paiement automatique  
FÉVRIER 2016**

Ministre du Revenu Québec	1422	10 497,46 \$
Receveur Général	1423	<u>4 540,35 \$</u>
	<b>TOTAL :</b>	<b>15,037.81\$</b>

**Dépôt Salaire  
Février 2016**

Dépôt le jeudi le 4 Février 2016		5 685,86 \$
Dépôt le jeudi le 11 Février 2016		5 685,86 \$
Dépôt le jeudi le 18 Février 2016		5 685,86 \$
Dépôt le jeudi le 25 Février 2016		<u>8 973,43 \$</u>
	<b>TOTAL :</b>	<b>26 031,01 \$</b>

**GRAND TOTAL DES DÉPENSES : 77 264,76 \$**

**RÉSOLUTION NUMÉRO 16-02-2802**

**“Corporation touristique et socio-économique de Longue-Rive / Demande d’aide financière “**

Qu’un chèque au montant de 5 000 \$ soit émis au nom de la Corporation touristique et socio-économique de Longue-Rive pour aide financière.

**RÉSOLUTION NUMÉRO 16-02-2803**

**“Activités Semaine de relâche / Participation financière”**

Il est proposé par : Monsieur le conseiller Jean-Paul Giroux  
et résolu à l’unanimité des conseillers présents

Qu’un montant d’environ 319 \$ sera fourni par la municipalité pour les activités de la semaine de relâche pour l’achat de cadeaux, matériel de bricolage, hivernades, collations sântés, médailles, professeure de zumba.

**RÉSOLUTION NUMÉRO 16-02-2804**  
**‘Colloque Plan Nord / Inscription’**

Il est proposé par : Monsieur le conseiller Charles Gagnon  
et résolu à l’unanimité des conseillers présents

Que Mme Julie Brisson et M. Yves Laurencelle soient inscrits à la rencontre sur le Plan Nord qui se tiendra à Baie-Comeau les 9 et 10 mars prochain.

Que les frais d’hébergement et de repas leurs seront remboursés.

**RÉSOLUTION NUMÉRO 16-02-2805**  
**‘Acquisition 44 Chemin du Barrage / 2<sup>e</sup> versement’**

Il est proposé par : Monsieur le conseiller Jean-Paul Giroux  
et résolu à l’unanimité des conseillers présents

Qu’un chèque au montant de 4 443,97 \$ soit émis au nom de Véronique Marquis pour le 2<sup>e</sup> versement de l’acquisition du 44 chemin du Barrage.

**RÉSOLUTION NUMÉRO 16-02-2806**  
**‘Hydro-Québec / Bris’**

Il est proposé par : Monsieur le conseiller Réal Émond  
et résolu à l’unanimité des conseillers présents

Qu’un chèque au montant de 1 376 \$ soit émis au nom d’Hydro-Québec pour le dossier 152353-60 – Dommages aux installations.

**RÉSOLUTION NUMÉRO 16-02-2807**  
**‘Fernandez communication inc. / Offre de service’**

Il est proposé par : Monsieur le conseiller Charles Gagnon  
et résolu à l’unanimité des conseillers présents

D’accepter l’offre de service de Fernandez communication Inc. pour l’accompagnement stratégique en communication et relations médias pour le dossier d’aqueduc et d’égout sur une base tarifaire.

**RÉSOLUTION NUMÉRO 16-02-2808**  
**‘Escale Tadoussac Haute-Côte-Nord / Participation financière au Cruise global 2016’**

Il est proposé par : Monsieur le conseiller Jean-Paul Giroux  
et résolu à l’unanimité des conseillers présents

Qu’un chèque au montant de 250 \$ pour une participation financière afin d’aider l’Escale Tadoussac Haute-Côte-Nord à se rendre à l’évènement Seatrade Cruise Global 2016 qui aura lieu à Fort Lauderdale en mars prochain.

**RÉSOLUTION NUMÉRO 16-02-2809**  
**‘Association bioressources Haute-Côte-Nord / Adhésion’**

Il est proposé par : Monsieur le conseiller Réal Émond  
et résolu à l’unanimité des conseillers présents

Qu’un chèque au montant de 100 \$ soit émis au nom de l’Association bioressources Haute-Côte-Nord pour l’adhésion 2016.

**RÉSOLUTION NUMÉRO 16-02-2810**  
**“Centre d’activités de la Haute-Côte / Souper-bénéfice”**

Considérant que le Centre d’activités de la Haute-Côte est un organisme communautaire en santé et services sociaux pour la clientèle de Tadoussac à Colombier et âgée de 16 à 60 ans vivant avec une déficience intellectuelle, une déficience physique ou le trouble du spectre de l’autisme.

Il est proposé par : Monsieur le conseiller Charles Gagnon  
et résolu à l’unanimité des conseillers présents

Qu’un chèque au montant de 100 \$ soit émis au nom de Centre d’activités de la Haute-Côte pour la participation de la municipalité au souper bénéfice.

**RÉSOLUTION NUMÉRO 16-02-2811**  
**“Les Entreprises Carl Brassard inc. ”**

Il est proposé par : Monsieur le conseiller Charles Gagnon  
et résolu à l’unanimité des conseillers présents

Qu’un chèque au montant de 4 268,62 \$ soit émis au nom de Les Entreprises Carl Brassard Inc. pour la réparation de l’entrée électrique et du service de nacelle pour le bâtiment servant pour le service des communications en incendie.

**RÉSOLUTION NUMÉRO 16-02-2812**  
**“Ville de Forestville / Frais de base annuel – Incendie”**

Il est proposé par : Monsieur le conseiller Réal Émond  
et résolu à l’unanimité des conseillers présents

Qu’un chèque au montant de 2 098,00 \$ soit émis au nom de la Ville de Forestville pour le paiement des frais de base annuel pour l’entente incendie.

**RÉSOLUTION NUMÉRO 16-02-2813**

**‘Appel d’offres par invitations / Services professionnels – Ingénierie projet développement domiciliaire phase 2, phase 3 et plans et devis d’un surpresseur pour la protection incendie’**

Considérant que des soumissions doivent être demandées pour des services professionnels pour l’ingénierie projet développement domiciliaire phase 2, phase 3 et plans et devis d’un surpresseur pour la protection incendie.

Il est proposé par : Monsieur le conseiller Jean-Paul Giroux  
et résolu à l’unanimité des conseillers présents

Que des soumissions soient demandées par invitation aux firmes suivantes :

Tetra Tech (BPR Groupe Conseil)  
Mesar ingénieurs-conseils  
Norda Stelo  
BSA Groupe Conseil

Le comité de sélection sera formé de Mme France Brassard, Mme Brigitte Lavoie et M. Yves Lizotte.

**RÉSOLUTION NUMÉRO 16-02-2814**

**‘Levée de l’assemblée’**

Il est proposé par : Monsieur le conseiller Jean-Paul Giroux  
et résolu à l’unanimité des conseillers présents

Que l’assemblée soit levée et est levée à 20 heures 15.

---

Julie Brisson  
Présidente d’assemblée

---

Hélène Boulianne  
Directrice générale et  
Secrétaire-trésorière